

USO DE LOS RECURSOS DE TECNOLOGÍA  
EN LA INSTRUCCIÓN

CONVENIO DEL USUARIO EN LOS SERVICIOS  
DE INFORMACIÓN ELECTRÓNICA

POR FAVOR LEA ESTE DOCUMENTO CUIDADOSAMENTE ANTES DE FIRMARLO

Los servicios de información electrónica están ahora disponibles para los estudiantes, maestros y personal del Distrito Escolar Elemental de Buckeye. Nuestra meta al proveer estos servicios es la de ofrecer excelencia educacional al facilitar medios para compartir, de innovación y comunicación. Con acceso a computadoras y gente alrededor del mundo también viene la disponibilidad de materiales que puedan no ser considerados de valor educacional en el contexto del ambiente escolar. El Distrito Escolar Elemental de Buckeye ha tomado precauciones para restringir el acceso a materiales controversiales. Sin embargo, en una red de comunicación global, es imposible controlar todos los materias y un industrioso usuario puede descubrir información controversial. El Distrito Escolar Elemental de Buckeye cree firmemente que la valiosa información y la interacción disponible en esta red de comunicación mundial, es más valiosa que la posibilidad de que los usuarios quieran conseguir material contradictorio con las metas educacionales del Distrito.

Estas guías proporcionadas aquí son para hacerle saber de las responsabilidades que ustedes están por adquirir, en general, esto requiere utilización eficiente, ética y legal de los recursos de la red de comunicación. Si el usuario del Distrito Escolar Elemental de Buckeye viola alguna de estas provisiones, se le negará el acceso a los servicios de información y el o ella puedan estar sujetos a una acción disciplinaria.

La(s) firma(s) al final de este documento legalmente obligada(n) e indica(n) que el(los) interesado(s) que firmo(firmaron) ha(n) leído cuidadosamente los términos y condiciones y entiende(n) su significado.

---

TERMINOS Y CONDICIONES PARA EL USO

**Responsabilidad Personal:**

Como un representante de mi escuela y del Distrito Escolar Elemental de Buckeye, yo aceptare una responsabilidad personal para reportar cualquier mal uso de la red de comunicaciones a un padre, maestro, administrador escolar o al administrador del sistema, como sea apropiado. El mal uso puede venir de muchas maneras, pero comúnmente es visto como cualquier mensaje mandado o recibido que indica o sugiere pornografía u obscenidades, actividades inmorales y sollicitación ilegal, racismo, sexo, lenguaje inapropiado y otros asuntos descritos abajo.

Entiendo que muchos servicios y productos están disponibles por medio de una cuota y reconozco mi responsabilidad por cualesquier gasto incurrido sin autorización del Distrito.

## Uso Aceptable:

El usar mi pase de acceso debe de ser en apoyo a la educación e investigación y ser consistente con los objetivos educacionales del Distrito Escolar Elemental de Buckeye. Yo soy personalmente responsable todo el tiempo de esta provisión cuando estoy usando los servicios de información electrónica.

- a) El uso de material obtenido de las fuentes que no están directamente asociadas con esta clave y que no sea consistente con los objetivos Educacionales del Distrito Escolar Elemental de Buckeye no debe de ser usado en el ambiente escolar.
- b) El uso de la red de comunicación de otra organización o recursos computarizados deben de estar de acuerdo con las reglas apropiadas de esa red de comunicación.
- c) La transmisión de cualquier material en violación de cualquier estatuto, leyes o pólizas y regulaciones del Distrito esta prohibida y el Distrito Escolar Elemental de Buckeye no será nombrado responsable por cualquier acción civil o criminal traída contra el usuario como resultado del uso de esta clave. Esto incluye, pero no esta limitado a materiales de derechos reservados, materiales de amenaza u obscenos, o materiales protegidos por un secreto profesional.
- d) El uso de actividades comerciales generalmente no es aceptable.
- e) El uso de productos de propaganda de presiones políticas también está prohibido.

## Privilegios:

El uso del sistema de información es un privilegio, no un derecho y el uso inapropiado resultara en la cancelación de esos privilegios. Cada estudiante, maestro o miembro del personal que recibe un pase será participara en una platica con un miembro de personal del Distrito Escolar Elemental de Buckeye pertinente al uso de la red de comunicación. El(los) administrador(es) del sistema juzgara cual es el uso inapropiado y su decisión es final. También el(los) administrador(es) del sistema pueden cancelar el pase a cualquier tiempo a como sea requerido. La administración, facultad y personal del Distrito Escolar Elemental de Buckeye pueda requerir al administrador del sistema que niegue, revoque o suspenda las cuentas de los usuarios. Toda programación debe de ser aprobada através de los procedimientos apropiados, después deben ser instalados solamente por el(los) administrador(es) del sistema.

## Etiqueta de la Red de Comunicación:

Se espera que yo cumpla las reglas generalmente aceptadas de la etiqueta de la red de comunicación. Estas incluyen, pero no están limitadas a lo siguiente:

- a) Ser cortés y usar lenguaje apropiado. No enviare o animare a otros a mandar mensajes abusivos. No jurare, usare vulgaridades o cualquier otro lenguaje inapropiado, las actividades ilícitas están estrictamente prohibidas.
- b) Respetar la privacidad. No revelare mi dirección personal o numero telefónico, como tampoco las direcciones o números telefónicos de estudiantes o personal.
- c) Correo electrónico (e-mail) no esta garantizado de que sea privado. La gente que opera el sistema tiene acceso a toda la correspondencia. Mensajes relacionados a/o en apoyo de actividades ilegales o inapropiadas deben de ser reportadas a las autoridades.
- d) Evitar interrupciones. No usare la red de comunicación ni equipo relacionado de ninguna manera que pueda interrumpir el uso de la red de comunicaciones del Distrito Escolar Elemental de Buckeye a otros usuarios.
- e) Observar estas otras consideraciones: Ser breve; tratar de usar correcta ortografía y hacer los mensajes fáciles de entender; usar títulos cortos y descriptivos para mis artículos, mandarlo solamente a grupos conocidos.

FIRMAS REQUERIDAS:

Estudiante, Personal o Facultativos: Entiendo y estoy de acuerdo que al permitirme el uso del servicio electrónico de información, el Distrito Escolar Elemental de Buckeye no crea un derecho de propiedad y el Distrito puede revocar mi acceso o privilegio por cualquier razón. Entiendo y acatara las provisiones y condiciones de este contrato. Además entiendo que cualquier violación a las regulaciones arriba mencionadas pueda resultar en una acción disciplinaria, la revocación de mi pase de usuario y una acción legal apropiada.

_____ Nombre Completo	_____ Firma
_____ Fecha	_____ Año (si es estudiante)
_____ Escuela	

Maestro(a) patrocinador(a) (Es requerido si el que solicita es un estudiante): He leído el Acuerdo del Usuario del Servicio Electrónico de Información y estoy de acuerdo en fomentar este acuerdo con el estudiante. Porque el estudiante pueda usar la red de comunicación para su trabajo individual o en el contexto de otra clase, yo no puedo ser responsable del uso de la red de comunicación por el estudiante. Como un maestro patrocinador, yo estoy de acuerdo en instruir al estudiante en el uso aceptable de la red de comunicación y la apropiada etiqueta de la red de comunicación. También estoy de acuerdo en reportar cualquier mal uso del sistema de información al administrador del sistema.

_____ Nombre del Maestro(a)	_____ Firma del Maestro(a)	_____ Fecha
--------------------------------	-------------------------------	----------------

Padre o Tutor (Es requerido si el estudiante es menor de 18 años): Como padre o tutor de este estudiante, he leído el contrato y entiendo que este acceso esta designado para proyectos educacionales Entiendo que el Distrito Escolar Elemental de Buckeye ha tomado precauciones para eliminar material controversial o inapropiado. Sin embargo, también reconozco que es imposible para el Distrito Escolar Elemental de Buckeye restringir el acceso a todos los materiales controversiales y yo no los haré responsables por materiales adquiridos en la red de comunicación. También estoy de acuerdo en reportar cualquier mal uso del sistema de información al administrador del sistema o otra autoridad escolar apropiada. El mal uso puede venir de muchas formas, pero puede ser visto en cualquier mensaje enviado o recibido que indique o sugiera pornografía u obscenidad, inmoral o actividades o solicitudes ilegales, racismo sexo, lenguaje inapropiado y otros asuntos descritos arriba. Además, yo acepto completa responsabilidad de supervisar cuando y si mi hijo(a) al usar el sistema no esta en el ambiente escolar. Yo por este medio doy permiso de que le den a mi hijo(a) un pase para el uso del sistema y certifico que la información contenida en esta forma es correcta.

_____ Nombre	_____ Firma	_____ Fecha
-----------------	----------------	----------------

#### Garantías:

El Distrito Escolar Elemental de Buckeye no da garantías de ninguna clase, ya sea expresada o implícita por el servicio que esta proporcionando. El Distrito Escolar Elemental de Buckeye no será responsable de cualquier daño que usted sufra o cause que otros sufran mientras esta en el sistema. Esto incluye pérdida de datos resultado de tardanzas, no entregados, entrega equivocada o interrupción de servicio causados por su propia negligencia, sus errores u omisiones. El uso de cualquier información obtenida vía el Internet es bajo su propio riesgo. El Distrito Escolar Elemental de Buckeye específicamente niega cualquier responsabilidad por precisión o calidad de la información obtenida a través de estos servicios. Mientras que el Distrito hará un esfuerzo para asegurar acceso a los materiales apropiados, el usuario tiene la última responsabilidad de cómo se usa el servicio de información electrónica (EIS) y lleva el riesgo de confiar en la información obtenida.

#### Seguridad:

La seguridad de cualquier sistema de computación tiene alta prioridad, especialmente cuando el sistema involucra tantos usuarios. Si usted siente que puede identificar un problema de seguridad en el servicio electrónico de información, por favor notifique al administrador del sistema inmediatamente. Nunca muestre el problema a otros usuarios. Nunca use el pase de otro individuo sin el permiso escrito de ese individuo y el administrador del sistema. Nunca entre en el Internet como un administrador del sistema. Cualquier usuario identificado como un riesgo a la seguridad o que tenga un historial de problemas con otros sistemas computarizados se le puede negar el acceso al sistema de información y pueda tener que apelar a un administrador del sistema, su personal y administrador para que sea reinstalado.

#### Vandalismo:

El vandalismo es definido como un atentado malicioso de dañar o destruir datos de otro usuario, el Internet u otras redes de comunicación que están conectadas al sistema. Esto incluye pero no está limitado a poner o a la creación de virus de computadoras. Cualquier vandalismo resultara en la pérdida de los servicios de computación, una acción disciplinaria y una posible referencia legal.

#### Poniendo al Corriente la Información:

El servicio de información ocasionalmente puede requerir nueva inscripción e información para que usted continúe el servicio. Usted debe notificar al administrador del sistema de cualquier cambio en la información de su pase.